



DERIVAÇÃO PARA GRAMPO À COMPRESSÃO DERIVACIÓN PARA GRAPA A COMPRESIÓN

INSTRUÇÕES DE MONTAGEM INSTRUCCIONES DE MONTAJE



RECOMENDAÇÕES GERAIS

- Limpe cuidadosamente o interior dos tubos do corpo de alumínio, enchimento (quando houver) e da derivação;
- Limpe a superfície do cabo a ser comprimida com uma escova de aço e aplique pasta antióxido;
- Caso a extremidade do cabo esteja danificada, remova-a. Para auxiliar o corte, enrole fita adesiva para garantir que não haja engaiolamento dos tentos do cabo;
- Verifique se o compressor para a operação esteja funcionando corretamente;
- Certifique-se que as matrizes de compressão foram corretamente selecionadas e que estejam em bom estado e limpas;
- As compressões devem seguir as dimensões conforme o desenho do projeto e na forma hexagonal;
- Assegure-se que a matriz de compressão esteja corretamente inserida no compressor;
- Rebarbas que porventura surgirem após compressão deverão ser removidas com auxílio de uma lima e, após, escovados.

RECOMENDACIONES GENERALES

- Limpie cuidadosamente el interior de los tubos del cuerpo de aluminio, relleno (cuando haya) y de la derivación;
- Limpie la superficie del cable a ser comprimida con un cepillo de acero y coloque pasta antióxido;
- En el caso que el extremo del cable esté dañado, remuévalo. Para ayudar al corte, enrolle cinta adhesiva para garantizar que no haya cruzamiento de las hebras del cable;
- Verifique si la prensa para la operación está funcionando correctamente;
- Cerciórese que las matrices de compresión fueron correctamente seleccionadas, que estén en buen estado y limpias;
- Las compresiones deben tener las dimensiones según el plano de proyecto y de forma hexagonal;
- Asegúrese que la matriz de compresión esté correctamente insertada en la prensa;
- Rebabas que tal vez aparezcan después de la compresión, deberán ser eliminadas con la ayuda de una lima y luego, cepilladas.

MONTAGEM DA DERIVAÇÃO | MONTAJE DE LA DERIVACIÓN



Para aplicar a derivação, escove a superfície do cabo, aplique pasta antióxido na extensão do comprimento da peça e introduza o cabo no interior da derivação.

Para colocar la derivación, cepille la superficie del cable, coloque pasta antióxido en la longitud de la pieza e introduzca el cable en el interior de la derivación.



Selecione a matriz de compressão adequada e comprima seguindo as orientações da matriz e de compressão gravadas no corpo do produto.

Seleccione la matriz de compresión adecuada y comprima siguiendo las indicaciones de la matriz de compresión grabadas en el cuerpo del producto.



Com uma escova de aço, limpe as superfícies da lingueta do grampo e da derivação que ficarão em contato.

Con un cepillo de acero limpie las superficies de la lengüeta de la grapa y de la derivación que estarán en contacto.



Posicione a derivação na lingueta do corpo do grampo à compressão

Coloque la derivación en la lengüeta del cuerpo de la grapa a compresión.



Monte a derivação na lingueta do corpo do grampo à compressão usando os parafusos que acompanham o produto.

Monte la derivación en la lengüeta del cuerpo de la grapa a compresión utilizando los tornillos que acompañan al producto.



Com o auxílio de uma chave de boca e um toquímetro aplique o torque de 5,0 kgf.m.

Con la ayuda de una llave de boca fija y un torquímetro aplique un torque de 5,0 Kgf.m.



Derivação montada no Grampo de Ancoragem à Compressão

Derivación colocada en la Grapa de Anclaje a Compresión



CAJAMAR - SP - BRASIL

AV. TENENTE MARQUES, 1112
EMPRESARIAL MIRANTE DE CAJAMAR
(POLVILHO)
CEP: 07790-260

+55 11 4448 8000
PLP.COM.BR
PLP@PLP.COM.BR